



## Kúpna zmluva

uzavretá v súlade s § 99 a ďalších ustanovení zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení zákona č. 282/2006 Z. z. a § 409 a ďalších ustanovení Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov.

Zmluva číslo 000318/2009

### I. Zmluvné strany

#### Fakultná nemocnica Trnava

Adresa organizácie: Ul. Andreja Žarnova 11, 917 75 Trnava  
 Krajina: Slovenská republika  
 Zastúpená: Ing. Martin Tabaček – riaditeľ  
 IČO: 00 610 381  
 DIČ: 2021191084  
 Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
 Číslo účtu: 7000281238/8180  
 Internetová adresa: [www.fntt.sk](http://www.fntt.sk)

(ďalej len „kupujúci“)

a

#### B.Braun Medical s.r.o.

Adresa spoločnosti: Handlovská 19, 851 01 Bratislava  
 Krajina: Slovenská republika  
 Zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel: Sro, vložka č. 5094/B  
 Zastúpená: PharmDr. Jiří Lukeš – konateľ  
 MUDr. Lubomír Klepáč, MBA – konateľ  
 IČO: 31 350 780  
 IČ DPH: SK2020297609  
 Bankové spojenie: UniCredit Bank Slovakia a.s., Bratislava  
 Číslo účtu: 1216579001/1111

(ďalej len „predávajúci“)

uzatvárajú túto zmluvu ako výsledok zadávania podprahovej zákazky, s názvom predmetu „Akumulátorová vrtačka s ramenom pre potreby Traumatologicko – ortopedickej kliniky Fakultnej nemocnice Trnava“, zadávanej na základe výzvy na predkladanie ponúk, ktorá bola zverejnená dňa 16.07.2009.

### II. Predmet plnenia

- 2.1 Predmetom plnenia tejto zmluvy je dodávka akumulátorovej vrtačky s ramenom – 1 zostava. Predmet plnenia, ktorý zodpovedá stanovenému predmetu zákazky, je definovaný v Prilohe č. 1 tejto Kúpnej zmluvy.
- 2.2 Súčasťou dodania predmetu plnenia je aj jeho doprava na miesto dodania, inštalácia a uvedenie do prevádzky, odskúšanie predmetu plnenia, zaškolenie zamestnancov kupujúceho s obsluhou dodaného predmetu plnenia, podmienok sterilizácie predmetu plnenia, odovzdanie návodu na obsluhu v slovenskom jazyku, kód pridelený ŠÚKL-om, záručného listu, potvrdenie prevzatia predmetu plnenia kupujúcim v preberacom protokole v mieste dodania. O zaškolení obsluhy bude vykonaný zápis.



- 2.3 Kupujúci môže odmietnuť dodávku ak technické a úžitkové parametre nezodpovedajú technickým parametrom uvedeným v ponuke predloženej vo verejnom obstarávaní, ak sa počas záručnej doby vyskytnú opakovane závažné nedostatky v kvalite dodávok, prípadne sa zistí, že kvalita nezodpovedá predloženej ponuke.

### III. Lehota a miesto dodania

- 3.1 Predávajúci sa zaväzuje dodať predmet plnenia zmluvy uvedený v čl. II. Do 6 týždňov od podpisu Kúpnej zmluvy.
- 3.2 Miesto dodania predmetu plnenia je:  
Fakultná nemocnica Trnava, Traumatologicko – ortopedická klinika, A. Žarnova č. 11, 917 75 Trnava, Slovenská republika.

### IV. Spôsob prevzatia a odovzdania predmetu plnenia

- 4.1 Prevzatie za kupujúceho zabezpečuje: ....., tel. č. ....  
Poverený zamestnanec potvrdí prevzatie svojim podpisom v preberacom protokole.
- 4.2 Konkrétny termín dodania predávajúci dohodne min. 3 pracovné dni vopred na tel. čísle: .....
- 4.3 Kupujúci je povinný pri dodávke predmetu plnenia vykonať jeho fyzické prevzatie a bezodkladne reklamovať prípadnú nekompletnosť, alebo zjavnú vadu tovaru, najneskôr však do 15 dní od dátumu dodania predmetu zmluvy.
- 4.4 Zistenie závad pri preberaní je kupujúci povinný oznámiť písomnou formou reklamačného protokolu.

### V. Cena

- 5.1 Cena za predmet plnenia zmluvy v rozsahu článku II. tejto zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán v zmysle § 2 zákona č. 18/1996 Z. z. o cenách v EUR. Sumár všetkých položiek predmetu plnenia je uvedený v Prilohe č. 1.
- 5.2 Cena dodávaného predmetu plnenia podľa čl. II. tejto zmluvy je:

Č. r.	Názov prístroja	ks	Cena celkom v € za 1 ks		
			Cena bez DPH	19% DPH	Cena s DPH
1	Acculan 3Ti akumulátorová vŕtačka s ramenom	1	35 291,17	6 705,32	<b>41 996,49</b>

Slovom: štyridsať jeden tisíc deväťstodevät'desiatšesť 49/100 € s DPH.

- 5.3 Ceny uvedené v bode 5.2 sú ceny za nový, funkčne bezchybný tovar. V cene sú započítané: clo, dopravné náklady, inštalácia a uvedenie do prevádzky, zaškolenie obsluhy, technická dokumentácia, návod na obsluhu v slovenskom jazyku, opravy a údržba počas záručnej doby a ostatné finančné náklady s tým spojené.

### VI. Platobné podmienky a spôsob fakturácie

- 6.1 Kupujúci sa zaväzuje po dodaní predmetu plnenia v súlade so ods. 2.2 a 4.1 tejto zmluvy, zaplatiť dohodnutú zmluvnú cenu podľa Prilohy č. 1 predávajúcemu nasledovne: Predmet zákazky bude financovaný z finančných prostriedkov rezervného fondu verejného obstarávateľa. Platobné podmienky: 6 rovnomerných mesačných splátok bez akontácie. Splatnosť faktúr 30 dní. Splátkový kalendár tvorí prílohu č. 3 tejto Kúpnej zmluvy.

- 6.2 V prípade, že faktúra nebude obsahovať náležitosti podľa zákona o DPH alebo náležitosti uvedené v tejto zmluve, požiadava kupujúci predávajúceho o jej doplnenie.
- 6.3 K faktúre bude priložený preberací protokol a zápis zo zaškolenia obsluhy v zmysle bodu 2.2 a 4.1 tejto zmluvy

#### **VII. Záručná doba a podmienky záručného a pozáručného servisu.**

- 7.1 Predávajúci ručí za vlastnosti predmetu plnenia zmluvy počas záručnej doby, ktorá bola stanovená na 24 mesiacov; táto doba je platná odo dňa podpísania preberacieho protokolu, kedy je predmet plnenia uvedený do trvalej prevádzky.
- 7.2 V záručnej dobe predávajúci vykoná bezplatne štyri záručné preventívne prehliadky prístrojov (vo výrobcov predpísanom rozsahu podľa servisného manuálu) v šesťmesačných intervaloch. Štvrtú vykoná dva týždne pred uplynutím záručnej doby a bezplatne odstráni všetky zistené vady a nedostatky nezavinené kupujúcim.
- 7.3 Zmluvné strany sa dohodli pre prípad vady predmetu plnenia počas záručnej doby, má kupujúci právo požadovať a predávajúci povinnosť bezplatne odstrániť záručné vady vrátane všetkých prác spojených s opravami predmetu plnenia, vrátane dodávky náhradných dielov nutných k bezchybnému prevádzkovaniu predmetu plnenia, vrátane poradenskej starostlivosti o inštalovaný predmet plnenia, vrátane dodávky funkčného príslušenstva predmetu plnenia, ktorého nefunkčnosť nie je zavinená kupujúcim.
- 7.4 Uvedené záruky platia za predpokladu, že kupujúci zariadenie používa a obsluhuje s príslušnou starostlivosťou podľa inštrukcií predávajúceho, obsiahnutých v priloženej dokumentácii. Predávajúci neručí za vady spôsobené nesprávnou manipuláciou a obsluhou pracovníkmi kupujúceho. Posúdenie, či zmluvné zariadenie bolo, alebo nebolo v okamihu poruchy správne používané náleží odborníkom oboch zmluvných partnerov. Záruka sa predlžuje automaticky o dobu, po ktorú predmet plnenia nemohol byť v záručnej dobe plne používaný z dôvodu poruchy, alebo závady na predmete plnenia.
- 7.5 Kupujúci sa zaväzuje, že reklamácie a vady (poruchy) predmetu plnenia uplatní bezodkladne po jej zistení. Zodpovednou osobou za kupujúceho je počas záručnej doby poverený pracovník Odborom správy pracoviska a v pozáručnej dobe poverený pracovník vedúcim Odboru zdravotníckej techniky. Ohlásenie vady a havarijného stavu za kupujúceho oznámi predávajúcejmu zodpovedná osoba kupujúceho na tel. č. 02 635 320 31, faxom na č. 02 6382 276 97, alebo na e-mail: [servis.sk@bbraun.com](mailto:servis.sk@bbraun.com).
- 7.6 Predávajúci garantuje dodávku náhradných dielov počas 10 rokov od ukončenia výroby posledného typu prístroja pre každý typ prístroja tvoriaceho predmet plnenia osobitne.
- 7.7 V rámci záruky na predmet plnenia sa servisný technik dostaví na opravu predmetu plnenia do 24 hodín od nahlásenia poruchy. Pod nástupom technika na opravu sa rozumie osobná návšteva technika na pracovisku, pričom dni pracovného voľna, pokoja a sviatky sa nevzťahujú na stanovený časový interval. Predávajúci zabezpečí opravu predmetu plnenia v rámci garancie, čiže jeho plné sfunkčnenie maximálne do 7 pracovných dní od nahlásenia poruchy. Pri nedodržaní tohto časového intervalu je predávajúci povinný zabezpečiť iné náhradné zariadenie za nefunkčný predmet plnenia.
- 7.8 Kupujúci a predávajúci sa po uplynutí záručnej doby môžu dohodnúť na výbere formy pozáručných služieb servisu. Táto dohoda môže byť v dvoch formách:
- 7.8.1 Objednávkový servis – formou jednorazovej alebo celoročnej objednávky.
- 7.8.2 Zmluvný servis vykonaný na základe uzatvorenej zmluvy formou celoročnej paušálnej platby podľa vzájomne dohodnutého cenníka.

7.9 Cena servisnej hodiny bez DPH je 25,00 € a týka sa pozáručného servisu. DPH 19 % je 4,75 €, cena servisnej hodiny s DPH je 29,75 €.

### VIII. Úrok z omeškania, sankcie

- 8.1 Ak predávajúci dodá predmet plnenia uvedený v čl. II. po termíne uvedenom v čl. III., môže kupujúci voči predávajúcemu uplatniť nárok na zaplatenie úrokov z omeškania vo výške 0,02 % z ceny omeškanej časti dodávky bez DPH za každý deň omeškania.
- 8.2 Nárok na úrok z omeškania nevzniká vtedy, ak predávajúci preukáže, že oneskorenie je spôsobené výlučne účinkom vyššej moci, alebo zavinením kupujúceho.
- 8.3 V prípade omeškania kupujúceho s úhradou faktúry v zmysle článku VI. tejto zmluvy, môže predávajúci voči kupujúcemu uplatniť nárok na zaplatenie úrokov z omeškania vo výške 0,02 % z ceny omeškanej časti platby bez DPH za každý deň omeškania.

### IX. Záverečné ustanovenia

- 9.1 Meniť alebo dopĺňať text tejto zmluvy je možné len formou riadne číslovaných písomných dodatkov, ktoré budú platné, ak budú riadne potvrdené a podpísané oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
- 9.2 Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu obidvoma zmluvnými stranami.
- 9.3 Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je Príloha č. 1, Príloha č. 2 – doklad o oprávnení podnikat' a Príloha č. 3 – splátkový kalendár.
- 9.4 Pokiaľ z tejto zmluvy, alebo z dohôd o jej vykonaní vzniknú spory alebo názorové rozdiely, budú sa zmluvní partneri snažiť vyriešiť ich cestou zmieru. Pokus o zmier je považovaný za neúspešný, v prípade ak jeden zo zmluvných partnerov toto oznámi druhému zmluvnému partnerovi.
- 9.5 Táto zmluva je vypracovaná v štyroch vyhotoveniach, ktoré majú charakter originálu. Každá zmluvná strana obdrží dve vyhotovenia zmluvy.
- 9.6 Zmluvné strany prehlasujú, že si túto zmluvu pred jej podpisom prečítali, že bola uzatvorená podľa ich vážnej a slobodnej vôle, a nebola uzatvorená v tiesni a za nápadne nevýhodných podmienok.

V Trnave, dňa .....<sup>3 SEP. 2009</sup>2009  
Kupujúci:




Ing. Martin Tabaček  
riaditeľ FN Trnava

V Bratislave, dňa 10.08.2009  
Predávajúci:

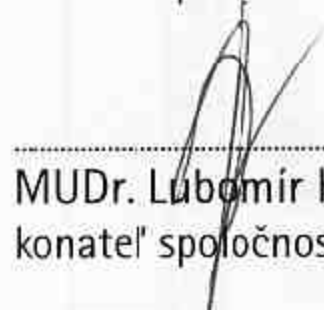
**B | BRAUN**

B. Braun Medical s.r.o.  
Handlovská 19  
SK-851 01 Bratislava  
IČO: 313 50 780  
IČ DPH: SK2020297609  
DIČ: 2020297609

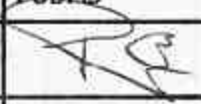
6



PharmDr. Jiří Lukeš  
konateľ spoločnosti



MUDr. Lubomír Klepáč, MBA  
konateľ spoločnosti

SCHVÁLIL	JMÉNO	DATUM	PODPIS
VĚCNĚ	PROKOPČÍK	10.08.2009	
PRÁVNĚ			
	VZ		

Číslo	Název	KS	DPH	Cena bez DPH/ks	Cena bez DPH/celkem	DPH	Cena s DPH/celkem
GA672	ACCULAN 3TI UNIVERZÁLNI TĚLO	1	19%	8 937,19 €	8 937,19 €	1 698,07 €	10 635,25 €
GA677	ACCULAN 3TI NABIJEJÍCÍ JEDNOTKA	1	19%	4 272,28 €	4 272,28 €	811,73 €	5 084,01 €
TE730	SÍŤOVÝ KABEL, 5 M	1	19%	22,48 €	22,48 €	4,27 €	26,75 €
GB638R	ACCULAN 3TI VRTACÍ NÁSTAVEC JACOBS	1	19%	1 314,29 €	1 314,29 €	249,71 €	1 564,00 €
GB643R	ACCULAN 3TI VRT. NÁST. K DRÁTU 0,6-4MM	1	19%	2 196,03 €	2 196,03 €	417,25 €	2 613,27 €
GB635R	ACCULAN 3TI VRTACÍ NÁSTAVEC AO	1	19%	1 623,73 €	1 623,73 €	308,51 €	1 932,24 €
GB660R	ACCULAN 3TI VRTACÍ NÁSTAVEC PRO ŘEZÁNÍ	1	19%	3 327,32 €	3 327,32 €	632,19 €	3 959,51 €
GA676	ACCULAN 3TI NIMH BATERIE	2	19%	1 164,56 €	2 329,11 €	442,53 €	2 771,65 €
GA673	ACCULAN 3TI OSCILAČNÍ PÍLA	1	19%	11 193,12 €	11 193,12 €	2 126,69 €	13 319,81 €
GB655R	ACCULAN 3TI FRÉZOVACÍ NÁSTAVEC AO	1	19%	1 683,62 €	1 683,62 €	319,89 €	2 003,51 €
GB656R	ACCULAN 3TI FRÉZOVACÍ NÁSTAVEC HUDSON/ZIMMER	1	19%	1 996,39 €	1 996,39 €	379,31 €	2 375,70 €
GC209R	LIST PÍLY RAPID, 35/10/0,5/0,8 MM	1	19%	43,43 €	43,43 €	8,25 €	51,68 €
GC216R	LIST PÍLY RAPID, 50/15/0,5/0,8 MM	1	19%	43,43 €	43,43 €	8,25 €	51,68 €
GC238R	LIST PÍLY RAPID, 90/19/1,27 MM	1	19%	115,00 €	115,00 €	21,85 €	136,85 €
GC246R	LIST PÍLY RAPID, 90/25/1,27 MM	1	19%	115,00 €	115,00 €	21,85 €	136,85 €
	<b>Celkem</b>	<b>16</b>	<b>19%</b>	<b>38 047,85 €</b>	<b>39 212,41 €</b>	<b>7 450,36 €</b>	<b>46 662,77 €</b>

Cena bez DPH  
zľava 10%

39 212,41 €  
3 921,24 €

Č. r.	Název prístroja	ks	Cena v € za 1 ks	
			Celkom bez DPH	Cena celkom s DPH
1	Acculan 3Ti akumulátorová vŕtačka s ramenom	1	35 291,17	41 996,49
			6 705,32	

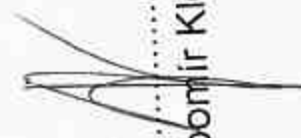
Bratislava, dňa 10.08.2009

  
PharmDr. Jirij Lukeš

B. Braun Medical s.r.o.  
Handľovská 13  
SK-651 01 Bratislava  
IČO: 313 50 780  
IČ DPH: SK2020297609  
DIČ: 2020297609

**B BRAUN**

6

  
MUDr. Lubomír Klepáč, MBA

**Splátkový kalendár.**

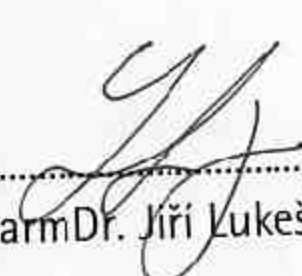
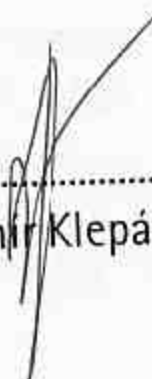
Platby budú vykonané v šiestich splátkach so platnosťou faktúr 30 dní nasledovne:

	€ bez DPH	€ s DPH
1. splátka	5 881,86	6 999,41
2. splátka	5 881,86	6 999,41
3. splátka	5 881,86	6 999,41
4. splátka	5 881,86	6 999,41
5. splátka	5 881,86	6 999,41
6. splátka	5 881,87	6 999,44
<b>celkom</b>	<b>35 291,17</b>	<b>41 996,49</b>

Bratislava, dňa 10.08.2009

**BRAUN**

B. Braun Medical s.r.o.  
Härdlovská 19  
SK-851 01 Bratislava  
IČO: 313 50 730  
IČ DPH: SK2020297609  
DIČ: 2020297609

  
PharmDr. Jiří Lukeš  
MUDr. Lubomír Klepáč, MBA